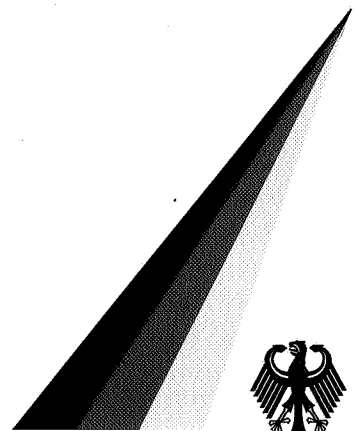


**Typgenehmigung**

**Type-Approval**



## **Das Kraftfahrt-Bundesamt**

ist eine Typgenehmigungsbehörde nach den

Richtlinien der Europäischen Gemeinschaften (EG),  
Regelungen der Economic Commission for Europe (ECE) der UN

und der

Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO).

### **Kontakte:**

Telefon: (04 61) 3 16-0  
Telefax: (04 61) 3 16-17 41  
E-Mail: kba@kba.de  
Internet: www.kba.de

Schriftlich: Kraftfahrt-Bundesamt  
24932 Flensburg

Telefon: (03 51) 4 73 85-0  
Telefax: (03 51) 4 73 85-36  
E-Mail: asd@kba.de  
Internet: www.kba.de

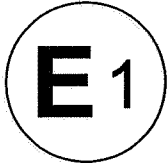
Schriftlich: Kraftfahrt-Bundesamt  
Außenstelle Dresden  
Bernhardstraße 62  
01187 Dresden



# Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

## Mitteilung über die Genehmigung



für einen Typ des Materials für Sicherheitsverglasung nach der  
Regelung Nr. 43 **einschließlich Ergänzung 7**

Communication concerning **approval**

of a type of safety glazing material pursuant to Regulation  
No. 43 **including supplement 7**

Nummer der Genehmigung: **001844**  
Approval No.:

Erweiterung Nr.: --  
Extension No.:

1. Klasse des Materials für Sicherheitsverglasung:  
Class of safety glazing material:  
**VIII/B/M**
2. Beschreibung des Typs des Glases:  
Description of the typ of glazing:  
**siehe Anlage 8**  
**see appendix 8**
3. Fabrik- oder Handelsmarken:  
Trade names or marks:  
**LEXAN**
4. Name und Anschrift des Herstellers:  
Manufacturer's name and address:  
**General Electric Plastics B.V.**  
**NL-4600 AC Bergen op Zoom**
5. Gegebenenfalls Name und Anschrift des Vertreters des Herstellers:  
If applicable, name and address of manufacturer's representative:  
**entfällt**  
**not applicable**
6. Zur Genehmigung vorgelegt am:  
Submitted for approval on:  
**20.01.2004**
7. Verantwortlicher Technischer Dienst für die Genehmigungsprüfung:  
Technical service responsible for conducting approval tests:  
**Materialprüfungsamt Nordrhein-Westfalen**  
**D-44285 Dortmund**



# Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

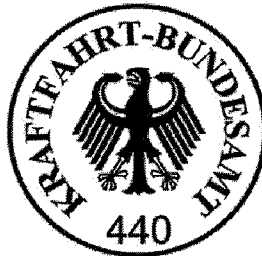
2

Nummer der Genehmigung: 001844

Approval No.:

8. Datum des Gutachtens des Technischen Dienstes:  
Date of test report issued by that service:  
**08.01.2004**
9. Nummer des Gutachtens des Technischen Dienstes:  
Number of test report issued by that service:  
**41 0001889**
10. Die Genehmigung wird **erteilt**  
Approval is **granted**
11. Gründe für die Erweiterung der Genehmigung:  
Reason(s) for extension of approval:  
**entfällt**  
**not applicable**
12. Bemerkungen:  
Remarks:  
**Die Genehmigung nach der ECE-Regelung Nr. 43 betrifft nicht den Einbau des Sicherheitsglases.**  
**The approval pursuant Regulation No. 43 does not concern the installation of safety-glass pane.**
13. Ort: **D-24932 Flensburg**  
Place:
14. Datum: **23.02.2004**  
Date:
15. Unterschrift: **Im Auftrag**  
Signature:

(Koark)





# Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

---

3

Nummer der Genehmigung: 001844

Approval No.:

16. Die Liste der Unterlagen, die bei der Genehmigungsbehörde hinterlegt und auf Verlangen verfügbar ist, liegt dieser Mitteilung bei.  
The list of documents filed with the administrative service which has granted approval and available on request is annexed to this communication.

**Anlage 8**  
**Appendix 8**

**Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung**  
**Collateral clauses and instruction on right to appeal**

**1 Prüfzeugnis**  
**Report**



# Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

---

## Anlage/Appendix 8

### Feste Kunststoffscheiben außer Windschutzscheiben

(Haupt- und sekundäre Merkmale nach Anhang 14 der Regelung Nr. 43)

### Rigid plastics panes other than windscreens

(Principal and secondary characteristics in accordance with annex 14 to Regulation No. 43)

Nummer der Genehmigung: **001844**

Approval No.:

Erweiterung Nr.: --

Extension No.:

#### Hauptmerkmale

#### Principal characteristics

Chemische Bezeichnung des Werkstoffs - Chemical designation of the material:

**Polycarbonat - Polycarbonate**

Klassifizierung des Werkstoffs durch den Hersteller:

The classification of the material by the manufacturer:

**VIII/B/M**

Herstellungsverfahren - Process of manufacture:

**extrudiert - extruded**

Form und Abmessungen - Shape and dimensions:

**plan - flat**

**max. Abmessungen 2000 mm x 3000 mm - max. dimensions 2000 mm x 3000 mm**

Nennstärke - Nominal thickness:

**5 mm**

Färbung des festen Kunststoffwerkstoffs - Colouring of the rigid plastic material:

**farblos - colourless**

Art und Typ der Oberflächenbeschichtung - Nature and typ of surface coating:

**Außen- und Innenseite: Silicon Hartbeschichtung**

**Outer- and inner-surface: Silicon hard coating**

#### Sekundäre Merkmale

#### Secondary characteristics

Vorhandensein von elektrischen Leitern - Conductors incorporated:

**nein - no**

Bemerkungen - Remarks:

**entfällt - not applicable**



# Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

---

Nummer der Genehmigung: 001844

Number of the type approval:

**- Anlage -**

## **Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung**

### **Nebenbestimmungen**

Jede Einrichtung, die dem genehmigten Typ entspricht, ist gemäß der angewendeten Vorschrift zu kennzeichnen.

Das Genehmigungszeichen lautet wie folgt:

VIII/B/M



43R-001844

Die Einzelerzeugnisse der reihenweisen Fertigung müssen mit den Genehmigungsunterlagen genau übereinstimmen. Änderungen an den Einzelerzeugnissen sind nur mit ausdrücklicher Zustimmung des Kraftfahrt-Bundesamtes gestattet.

Änderungen der Firmenbezeichnung, der Anschrift und der Fertigungsstätten sowie eines bei der Erteilung der Genehmigung benannten Zustellungsbevollmächtigten oder bevollmächtigten Vertreters sind dem Kraftfahrt-Bundesamt unverzüglich mitzuteilen.

Verstöße gegen diese Bestimmungen können zum Widerruf der Genehmigung führen und können überdies strafrechtlich verfolgt werden.

Die Genehmigung erlischt, wenn sie zurückgegeben oder entzogen wird, oder der genehmigte Typ den Rechtsvorschriften nicht mehr entspricht. Der Widerruf kann ausgesprochen werden, wenn die für die Erteilung und den Bestand der Genehmigung geforderten Voraussetzungen nicht mehr bestehen, wenn der Genehmigungsinhaber gegen die mit der Genehmigung verbundenen Pflichten – auch soweit sie sich aus den zu dieser Genehmigung zugeordneten besonderen Auflagen ergeben - verstößt oder wenn sich herausstellt, dass der genehmigte Typ den Erfordernissen der Verkehrssicherheit oder des Umweltschutzes nicht entspricht.

Das Kraftfahrt-Bundesamt kann jederzeit die ordnungsgemäße Ausübung der durch diese Genehmigung verliehenen Befugnisse, insbesondere die genehmigungsgerechte Fertigung, nachprüfen. Es kann zu diesem Zweck nach den Regeln der zugrundeliegenden Vorschriften Proben entnehmen oder entnehmen lassen.

Die mit der Erteilung der Genehmigung verliehenen Befugnisse sind nicht übertragbar. Schutzrechte Dritter werden durch diese Genehmigung nicht berührt.

### **Rechtsbehelfsbelehrung**

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist beim **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, D-24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.



# Kraftfahrt-Bundesamt

D-24932 Flensburg

---

2

Nummer der Genehmigung: 001844

Approval No.:

**- Attachment -**

## **Collateral clauses and instruction on right to appeal**

### **Collateral clauses**

All equipment which corresponds to the approved type is to be identified according to the applied regulation.

The approval identification is as follows: - see German version -

The individual production of serial fabrication must be in exact accordance with the approval documents. Changes in the individual production are only allowed with express consent of the Kraftfahrt-Bundesamt.

Changes in the name of the company, the address and the manufacturing plant as well as one of the parties given the authority to delivery or authorised representative named when the approval was granted is to be immediately disclosed to the Kraftfahrt-Bundesamt.

Breach of this regulation can lead to recall of the approval and moreover can be legally prosecuted.

The approval expires if it is returned or withdrawn or if the type approved no longer complies with the legal requirements. The revocation can be made if the demanded requirements for issuance and the continuance of the approval no longer exist, if the holder of the approval violates the duties involved in the approval, also to the extent that they result from the assigned conditions to this approval, or if it is determined that the approved type does not comply with the requirements of traffic safety or environmental protection.

The Kraftfahrt-Bundesamt can at any time check the proper exercise of the conferred authority taken from this approval, in particular the approving standards. For this purpose, samples can be taken or have taken according to the rules of the underlying regulations.

The conferred authority contained with issuance of this approval is not transferable. Trade mark rights of third parties are not affected with this approval.

### **Instruction on right to appeal**

This approval can be appealed within one month after notification. The appeal is to be filed in writing or as a transcript at the **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, D-24944 Flensburg.**



Kraftfahrt-Bundesamt  
 Fördestraße 16  
 24944 Flensburg

Grundsatzfragen, Typpgenehmigungen,  
 Übereinstimmung der Produktion  
 Fundamental Questions, Type Approvals, CoP

Telefon: (04 61) 3 16-0  
 Telefax: (04 61) 3 16-17 41



Kraftfahrt-Bundesamt  
 Außenstelle Dresden  
 Bernhardstraße 62, 01187 Dresden  
 Postfach 12 01 53, 01002 Dresden

Zertifizierung, Akkreditierung  
 Typpgenehmigung Reifenrunderneuerung  
 Certification, Accreditation  
 Type Approval Retreaded Tyres

Telefon: (03 51) 47 38 50  
 Telefax: (03 51) 4 73 85 36

**DEUTSCHLAND**  
 0 20 40 80 km.